## الفصل 16: استراتيجيات الجدول الزمني للإنجاز

اتاى.	حظ	ملا
.—		

فمن منكم، الذي ينوي بناء برج، لا يجلس أو لا ويحسب التكلفة، وما إذا كان لديه ما يكفي لإكماله – لئلا يبدأ كل من يراه في الاستهزاء به بعد أن يضع الأساس، ولا يستطيع أن يكمله، قائلا: "ابتدأ هذا الرجل يبني ولم يقدر أن يكمل" (لوقا 14: 28-30).

خطط مع وضع \_\_\_\_\_ في الاعتبار.

كيف ينطبق لوقا 14: 28-30 على
ترجمة الكتاب المقدس؟

ما هي الأشياء التي يجب مراعاتها عندما يضع المترجمون خطة؟

عندما تفكر في التخطيط لإنهاء جيد ،
ماذا يعني الانتهاء بالنسبة لك؟

القضايا / التحديات المحتملة:

اننى.	ا	7/1
	$\overline{}$	۵ر.

الموارد في مجتمعنا:

الجدول الزمنى للأهداف 52 أسبوعا في السنة

العهد الجديد: حوالي 8000 آية.

يمكن صياغة العهد الجديد بالكامل في عام

مع ستة مترجمين

يقومون بصياغة حوالي 25 آية في الأسبوع.

العهد القديم: حوالي 23000 آية.

يمكن صياغة العهد القديم بالكامل في عام

مع ستة مترجمين

يقومون بصياغة حوالى 25 آية في الأسبوع.

ضع في اعتبارك المجموعة التي تخطط لتدر بيها

كم عدد المترجمين هناك؟

:your notes

أن كل منها يمكن	التي تعتقد	الآيات	عدد	کم
	ي أسبوع؟	ِغها فر	يصو	أن

ما نوع الهدف الذي ترغب في تحديده لإكمال NT (أو OT)؟

هل ستحتاج إلى توظيف المزيد من المترجمين؟ \_\_\_\_\_ المترجمين؟ إذا كان الأمر كذلك ، كيف ستفعل ذلك؟

كيف ستجتمع معا للقيام بخطوات الفحص؟

هل يمكنك التخطيط لفحص جماعي أسبوعي أو شهري؟ هل ستقوم بالتحقق معا أو عبر الإنترنت؟

كيف ستتابع من يقوم بصياغة وفحص كل

جزء وما هو العمل الذي تم إنجازه؟	ملاحظاتك:
ما هي القيمة التي تراها في صنع العدف؟	

عندما تقوم بتدريب المشاركين في مشروع ترجمة جديد ، ستحتاج إلى إجراء محادثة معهم (أو مع قادتهم) لمناقشة هذه الأسئلة.

ما هي الأسئلة الأخرى التي قد تكون مفيدة؟

## مراجعة المفاهيم الأساسية:

- على قادة المشروع التخطيط من البداية للانتهاء بشكل جيد.
- ستكون هناك تحديات، ولكن التخطيط المسبق وتقييم موارد المجتمع لمواجهة هذه التحديات يمكن أن يمنع الفرق من الإحباط.
  - فريق القيادة مسؤول عن تحفيز المترجمين وإبقائهم خاضعين للمساءلة.